



福建中學(小西灣)
FUKIEN SECONDARY SCHOOL
(SIU SAI WAN)

香港小西灣富怡道二號
電話: 2566-9223 傳真: 2566-9020
電郵地址: email@fss.edu.hk
網頁地址: http://www.fss.edu.hk

招標書

學校檔號: T06/2024-2025

掛號郵件

執事先生:

邀請招標

承投2024至2025學年「United Kingdom Study Tour」英國遊學團

1. 現誠邀貴公司承投提供隨附的投標附表上所列的物料或服務。倘貴公司不擬接納部分訂貨，請於投標附表上清楚註明。
2. 入標公司必須提交整套標書一式兩份，並放置信封內封密(供應商不可在信封面上顯示該公司的身份)。信封面應清楚註明：「承投2024至2025學年「United Kingdom Study Tour」英國遊學團投標書」

投標書應寄往中國香港小西灣富怡道二號福建中學(小西灣)校務處收，並須於**2024年11月15日 4:00 PM**前送達上述地址。逾期的投標，概不受理。貴公司的投標書有效期為90天，由上述截止截標日期起計。如在該90天內仍未接獲訂單，則是次投標可視作落選論。另外亦請注意，貴公司必須填妥投標表格第II部分，否則標書概不受理。

3. 倘貴公司未能或不擬報價/投標，亦請盡快把投標表格寄回上述地址，並列明不擬投標的原因。
4. 學校邀請招標承投所需物品/服務時，會以*「整批」/「分組」/「分項」形式考慮接受供應商的書面報價/投標。

福建中學(小西灣)校長



梁健文博士啟

2024年11月01日

承投2024至2025學年「United Kingdom Study Tour」英國遊學團的投標表格

學校名稱及地址： 福建中學(小西灣)
香港小西灣富怡道二號

學校檔號： T06/2024-2025

截標的日期和時間： 2024年11月15日 4:00 PM

第I部分

下方簽署人願意按照所列的價格(其他費用全免)，以及校方提供的任何圖則及/或規格，供應夾附的投標附表上所列的全部或部分項目，而交貨期限已於正式訂單上註明。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，如已在英國標準規格內有所訂明，則須符合該等規格，投標書由上述截止日期起計90天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的投標書或任何一份投標書，並有權在投標書有效期內，採納某份投標書的全部或部分內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所供應的各個項目並無侵犯任何專利權。

第II部分**再行確定投標書的有效期**

有關本投標書的第I部分，現再確定本公司的投標書有效期由_____上述截標日期起計為90天。

下方簽署人亦同意，投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於投標表格內的預印條文，即不再適用。

第III部分

承辦人、其僱員及代理人不得向其所屬學校僱員、校董會/法團校董會成員，或負責考慮與本標書及合約相關事宜的有關委員會的任何人士(包括家長或學生代表)提供利益，(香港法例第201章《防止賄賂條例》所界定的利益)。承辦人、其僱員及代理人向有關人士提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致標書及合約無效。學校亦可取消有關標書及合約，而承辦人須為其所屬學校所蒙受的任何損失或損害負人法律責任。

第IV部分

為確保服務質素，承辦商不可把服務/採購工作分判予第三者。

(a) 事先未獲校方的法團校董會書面同意，承辦商不得分判、轉讓或出讓或處置合約或其任何部分或任何權利及義務。

(b) 事先未獲校方的法團校董會書面同意，承辦商不得就履行合約的任何部分，與任何人訂立任何分判合約。如承辦商認為有需要分判部分工作或服務，承辦商便必須提交建議的分判合約予校方的法團校董會審批。法團校董會保留權利批准分判，以及決定分判合約的條款及條件。

(c) 承辦商即使就履行合約的任何部分訂立任何分判合約，仍須承擔全部責任，不可免除有關義務，並須就次承辦商、其僱員及代理人的作為、失責或疏忽行為負責。

第V部分

即使報價/招標文件中有任何相反的規定，學校保留以供應商曾經、正在或有理由相信供應商曾經或正在作出可能構成或導致發生危害國家安全罪行的行為或活動為由，取消其供應商資格的權利，又或為維護國家安全，或為保障香港的公眾利益、公共道德、公共秩序或公共安全，而有必要剔除有關供應商。

日期： _____年 _____月 _____日

姓名(請以正楷填寫)： _____

簽署人： _____

職銜： _____ (請註明職位，例如董事、經理、秘書等)

上方簽署人已獲授權，代表：

_____ 公司簽署投標書，該公司在

香港註冊的辦事處地址為 _____

電話號碼： _____

傳真號碼： _____

福建中學(小西灣)

2024 至 2025 學年「United Kingdom Study Tour」英國遊學團

服務招標要求

投標附表一(須填妥一式兩份)

合約期:2025 年 07 月 08 日至 2025 年 07 月 28 日服務招標(以實際出發及回程日期為準)

A. 交流地點: 英國

B. 交流團日期:2025 年 07 月 08 日至 07 月 28 日(其中至少 14 天)

C. 預算人數: 22 位 (20 位學生及 2 位老師)

D. 行程大致:

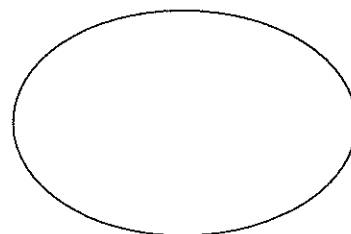
天數	主要活動	備注
請以附表形式表示出行程。		
注意事項: 活動可能會因情況需要而前後調動。		
註	<ol style="list-style-type: none">1. 根據《防止賄賂條例》,在學校採購過程中,如學校員工接受供應商和承辦商提供的利益,或供應商和承辦商向學校員工提供利益,均屬違法。2. 書面報價截止後,學校可要求承辦商免費提供到校講解服務內容。3. 承辦商須自行購買有關隨團職員之勞工保險及第三者責任保險。4. 承辦商必須確保僱員獲得最低工資保障,並不得聘用非法勞工。5. 承辦商必須要求隨團職員接受性罪行紀錄查核,並授權校方查核結果。6. 服務期間(由雙方確認合約起至實際回程日期,惟如返港航班有所延誤,以到達香港國際機場時間為止),如遇黑色暴雨、八號颱風或以上,導致行程延誤或取消,承辦商需與學校商討其他安排方法。7. 須安排一個團前講座向師生、家長講解。8. 一名領隊,須操流利英語。9. 需提供公司商業註冊文件副本。	
如有疑問,請致電2566 9223與唐銘滄老師聯絡。		

投標附表二(須填妥一式兩份)

項目	服務說明/規格	每位學生/教師費用 (HK\$)	人數	總費用 (HK\$)
A				
1.	機票：來回（包機場稅及各種附加費） 去程，航班編號：_____ + _____ 轉機等候時間：_____ 小時，總共_____小時 回程，航班編號：_____ + _____ 轉機等候時間：_____ 小時，總共_____小時	_____X22	22	
2.	住宿及每天三餐費用(大約2星期) 住宿城市名稱：_____ 住宿地點：_____ school: _____ / homestay	學生(半房) _____ X20 老師單人房： _____ X2	22	
3.	學習(及教材)費用，及 周六、日活動費用 (包括參觀的入場費及每天車費) 請註明模式： <input type="checkbox"/> close group <input type="checkbox"/> international mix <input type="checkbox"/> immersion 課程提供學校/中心的名稱及網址： _____ _____	學生： _____X20 老師： _____X2		
4.	綜合旅遊保險(最貴級別)，雜費，及小費等*	_____ X22	22	
	*註： (1) 不用包由香港學校來回香港機場的交通費 (2) 需包：學校修課證書、印花稅、UK SIM Card、T-SHIRT、一名隨團領隊的費用			
總費用：_____				

B			
1.	按以上的價格計算，最少成團人數 (學生及教師) 為		人
C			
1.	如最終確實出團人數超過22人，額外 團友每位費用		\$ /人

本公司/本人明白，如收到學校訂單後未能供應
投標書上所列物料或服務，本公司/本人須負責
賠償學校從另一處採購上述物料或服務的差
價。



公司印鑑

供應商名稱：_____

獲授權簽署投標書的代表的姓名及署名

姓名(請以正楷填寫)：_____ 簽署：_____

日期：_____

申報利益表

1. 你在福建中學(小西灣)內有沒有人或業務利益關係(註譯1)? 有/沒有#
如有的話, 請說明。

2. 你的家人或親屬(註譯2)有沒有擔任此學校的現任職位? 有/沒有#
如有的話, 請提供姓名及關係。

註譯

(註譯1)個人利包括你參予經營 / 承包學校的各項服務等。

(註譯2)你的家人或你的親屬包括:

- (a) 你的配偶;
- (b) 你的父母;
- (c) 你的配偶父母;
- (d) 你的兄弟姊妹及其配偶; 以及
- (e) 你或你的配偶的子女及其配偶。

申報人簽署: _____ 申報人姓名: _____ 日期: _____

#請將不適用者刪去

回郵標籤

供應商必須使用以下格式的回郵標籤，同時不可在信封面上顯示任何能識別報價者身份的資料。

福建中學(小西灣)
小西灣富怡道二號
校長收啟

承投「2024至2025學年「United Kingdom
Study Tour」英國遊學團」標書
標書編號：T06/2024-2025

限閱文件